





Módulo 2.7



MATERIAL DE CAPACITACIÓN DEL CODEX FAO/OMS

SECCIÓN 2
CÓMO ESTÁ ORGANIZADO EL CODEX

Módulo 2.7
La documentación del Codex





La documentación del Codex

- Sistema de firmas claramente establecido para los diferentes tipos de documentos del Codex
- Incluye a menudo una referencia al año de origen y al órgano auxiliar competente

2

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7





La documentación del Codex se divide en seis categorías principales

- Manual de Procedimiento
- ALINORM
- Documentos de trabajo de los Comités (CX)
- Documentos de sala (CRD)
- Cartas circulares (CL)
- Textos aprobados

3

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7



ALINORM



Informes de la Comisión, los Comités y los Grupos de Acción y documentos de trabajo para los periodos de sesiones de la Comisión

Ejemplo: **ALINORM 03/26/xx**

03 = año del periodo de sesiones de la Comisión
26 = 26º periodo de sesiones de la Comisión
xx = número consecutivo, que no es necesariamente el número del tema del programa

4

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7



Ejemplo de ALINORM



ALINORM 04/22

04 = año del periodo de sesiones de la Comisión en el que se presentará el informe

22 = identificador del Comité, que en este caso es el Comité sobre Etiquetado de los Alimentos

5

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7



Documentos de trabajo de los Comités



Sistema de firmas

- “CX” aparece en primer lugar
- código del Comité (por ejemplo, FH, FAC)
- año (2 dígitos)
- número consecutivo

6

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7

Módulo 2.7 (cont.)



Ejemplo de signatura
de un documento de trabajo

CX/FH 04/7

CX = Codex



FH = Higiene de los Alimentos

04 = 2004 (año civil en que se celebra la reunión)

7 = número consecutivo (El número consecutivo no es necesariamente el número del tema del programa, ya que algunos temas pueden tener más de un documento.)

7

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7



Sistema de signaturas de los
documentos de trabajo del Codex

Comité Ejecutivo	CX/EXEC
Principios Generales	CX/GP
Aditivos alimentarios y Contaminantes de los Alimentos	CX/FAC
Higiene de los Alimentos	CX/FH
Etiquetado de los Alimentos	CX/FL
Métodos de Análisis y Toma de Muestras	CX/MAS
Residuos de Plaguicidas	CX/PR
Residuos de Medicamentos Veterinarios en los Alimentos	CX/RVDF
Sistemas de Inspección y Certificación de Importaciones y Exportaciones de Alimentos	CX/FICS

8

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7





Sistema de signaturas de los
documentos de trabajo del Codex

Nutrición y Alimentos para Regímenes Especiales	CX/NFSDU
Cereales, Legumbres y Leguminosas	CX/CPL
Productos del Cacao y el Chocolate	CX/CPC
Grasas y Aceites	CX/FO
Pescado y Productos Pesqueros	CX/FFP
Leche y Productos Lácteos	CX/MMP
Higiene de las Carnes	CX/MH
Aguas Minerales Naturales	CX/NMW
Frutas y Hortalizas Elaboradas	CX/PFV
Azúcares	CX/S
Proteínas Vegetales	CX/VP
Frutas y Hortalizas Frescas	CX/FFV

9

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7





Sistema de signaturas de los
documentos de trabajo del Codex

Comité Coordinador FAO/OMS para África	CX/AFRICA
Comité Coordinador FAO/OMS para Asia	CX/ASIA
Comité Coordinador FAO/OMS para Europa	CX/EURO
Comité Coordinador FAO/OMS para América Latina y el Caribe	CX/LAC
Comité Coordinador FAO/OMS para el Cercano Oriente	CX/NEA
Comité Coordinador FAO/OMS para América del Norte y el Pacífico sudoccidental	CX/NASWP
Grupo de Acción Intergubernamental Especial sobre Alimentos Obtenidos por Medios Biotecnológicos	CX/FBT
Grupo de Acción Intergubernamental Especial sobre Zumos (Jugos) de Frutas y Hortalizas	CX/FJ

10

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7





Cartas circulares

- Cartas enviadas por la Secretaría del Codex en Roma a los Estados Miembros y a los organismos a los que se ha concedido la condición de observador en la Comisión
- Las circulares están numeradas por orden consecutivo, y en ellas se indican también el año civil y el Comité al que corresponden:
Ejemplo: CL2001/24 – GP
2001 = año civil en que se ha publicado la CL
24 = 24ª carta consecutiva
GP = Principios Generales

11

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7





Documentos de sala

- Son documentos que se distribuyen en las reuniones del Codex, en lugar de distribuirse más ampliamente a todos los Miembros y observadores del Codex.
- Entre los ejemplos de CRD cabe citar las observaciones escritas que se reciben demasiado tarde para ser distribuidas a todos los Miembros y los informes de los grupos de trabajo establecidos para que desempeñen sus funciones durante la reunión.
- Si un país recurre a una CRD para presentar su posición, puede que le resulte más difícil conseguir apoyo.

12

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7

Módulo 2.7 (cont.)





Textos aprobados

Una norma se identificará con la signature CODEX STAN o CX STAN, seguida de una letra (en el caso de determinadas normas) y un número, el año en que fue aprobada la norma y, si procede, el año en que fue revisada. Por ejemplo, la *Norma del Codex para los Aceites Vegetales Especificados* se identifica con la signature CX STAN 210–1999.

A los códigos de prácticas recomendados y directrices se les aplica un sistema de identificación similar, salvo que se utilizan las siglas RCP o GL. Por ejemplo, el *Código de Prácticas de Higiene para Alimentos Poco Ácidos Elaborados y Envasados Asépticamente* se identifica con la signature CAC/RCP 40–1993 y las *Directrices Generales del Codex sobre Declaraciones de Propiedades* con la signature CAC/GL 1–1979 (Rev. 1–1991).

13

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7





Los documentos pueden obtenerse en...

- los Puntos de Contacto del Codex de los Estados Miembros
- el sitio Web del Codex
- los agentes de ventas de la FAO en todo el mundo
- el Grupo de Ventas y Comercialización de la FAO

14

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.7



Módulo 2.8



MATERIAL DE CAPACITACIÓN DEL CODEX FAO/OMS

SECCIÓN 2
CÓMO ESTÁ ORGANIZADO EL CODEX

Módulo 2.8
¿Existe un modelo para las normas del Codex?





Modelo para las normas del Codex

- El modelo permite una presentación uniforme de las normas para productos
- No se aplica a los códigos de prácticas, directrices o recomendaciones

2

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





Por qué debe utilizarse un modelo de norma?

- Sirve de guía para que los órganos auxiliares de la Comisión del Codex presenten sus normas para productos de manera uniforme
- Facilita un enfoque estructurado en la elaboración de normas
- El enfoque estructurado contribuye a asegurar la identificación y descripción de todos los elementos esenciales para proteger a los consumidores
- El modelo también puede ser utilizado por los gobiernos nacionales

3

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





Componentes de las normas para productos

1. Nombre de la norma
2. Ámbito de aplicación
3. Descripción
4. Factores esenciales de composición y calidad
5. Aditivos alimentarios
6. Contaminantes
7. Higiene
8. Pesos y medidas
9. Etiquetado
10. Métodos de análisis y muestreo

4

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





1. Nombre de la norma

- Lo más claro y conciso que sea posible
- Por lo general, el nombre común por el que se conoce el alimento regulado por la norma
- Si la norma regula más de un alimento, podrá utilizarse un nombre genérico que comprenda a todos
- Evítense los títulos largos, añadiendo subtítulos en caso necesario

5

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





2. Ámbito de aplicación

- Declaración clara y concisa acerca del alimento o alimentos a los que se aplica la norma
- Cuando se trate de una norma general que abarque más de un producto específico, deberá indicarse claramente a qué productos específicos se aplica la norma

6

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8

Módulo 2.8 (cont.)




3. Descripción

- Definición del producto o productos, con una indicación, cuando sea pertinente, de las materias primas de que el producto o productos derivan y todas las referencias necesarias a los procesos de fabricación

7

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8



4. Factores esenciales de composición y calidad

Esta sección deberá contener todos los requisitos cuantitativos y de otra índole, con inclusión de:

- Las características de identidad
- Disposiciones de medios de envasado
- Los requisitos concernientes a los ingredientes obligatorios y facultativos
- Los factores de calidad que sean esenciales para la denominación, definición o composición del producto

8

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





4. Factores esenciales de composición y calidad (cont.)

- Los factores esenciales de calidad que puedan tener efectos en la salud de los consumidores, como por ejemplo, los criterios relativos a las materias primas
- Los criterios de calidad aplicables a los productos terminados, con objeto de impedir posibles fraudes
- Los factores no esenciales, tales como las macas, se incluyen en un apéndice

9

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





5. Aditivos alimentarios

- Esta sección contiene los nombres de los aditivos permitidos y, cuando sea pertinente, la dosis máxima
- Sólo están permitidos los aditivos a los que el JECFA ha asignado una IDA y que han sido examinados por el CCFA
- Deberá presentarse en forma de cuadro: Nombre del aditivo; dosis máxima (en porcentaje o en mg/kg)

10

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8



6. Contaminantes

Residuos de plaguicidas



- Deberá incluir, por referencia, todos los límites para residuos de plaguicidas que hayan sido establecidos por el Codex para el producto en cuestión

Otros contaminantes

- Otros contaminantes (por ejemplo, metales pesados) y, cuando proceda, los niveles máximos permitidos en los alimentos.
- Deberá presentarse también en forma de cuadro: Nombre del contaminante; nivel máximo (en porcentaje o en mg/kg)

11

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





7. Higiene

- En esta sección deberán incluirse todas las disposiciones específicas sobre higiene que se consideren necesarias
- Deberá hacerse también referencia a los códigos de prácticas de higiene aplicables
- Además, deberá aparecer la siguiente declaración:
"Las siguientes disposiciones relativas a la higiene de los alimentos de este producto deberán ser [han sido] ratificadas por el Comité del Codex sobre Higiene de los Alimentos."

12

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8

Módulo 2.8 (cont.)





8. Pesos y medidas

- Esta sección incluye todas las disposiciones no relativas al etiquetado referentes a los pesos y medidas
- Los pesos y medidas deberán expresarse en unidades del SI

13

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





9. Etiquetado

- Contiene todas las disposiciones relativas al etiquetado que figuran en la norma
- Las disposiciones deberán incluirse por referencia a la *Norma General para el Etiquetado de los Alimentos Preenvasados*
- Deberá figurar también la siguiente declaración:
Las siguientes disposiciones relativas al etiquetado de este producto deberán ser [han sido] ratificadas por el Comité del Codex sobre Higiene de los Alimentos.

14

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





10. Métodos de análisis y muestreo

- Contienen, ya sea expresamente o por referencia, todos los métodos de análisis y muestreo que se consideren necesarios
- Si se ha demostrado que dos o más métodos resultan equivalentes, estos podrán considerarse como alternativos e incluirse en esta sección, ya sea expresamente o por referencia

15

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8





10. Métodos de análisis y muestreo (cont.)

- Deberá figurar también la siguiente declaración:
Los métodos de análisis y muestreo que se describen a continuación deberán ser [han sido] ratificados por el Comité del Codex sobre Métodos de Análisis y Toma de Muestras.

16

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8



Este es el modelo de normas para productos elaboradas mediante el procedimiento de ocho trámites

17

Material de capacitación del Codex FAO/OMS
Módulo 2.8